



 Simultaneous Interpretation / 同時通訳あり

Day1 / 1日目
FRIDAY, SEPTEMBER 13 / 9月13日(金)

Time / 時間	Room / 部屋	Session / セッション名	Faculty / 座長・演者
8:05 a.m. - 8:20 a.m.	ACC Room A	Welcome and Introduction  開会式	<i>Drs. Keiichi Fukuda (Chair, Japan) and Aaron Kugelmass (Chair, USA)</i>
8:20 a.m. - 9:05 a.m.	ACC Room A	PLENARY #1  Promoting Quality of Care and Better Patient Outcomes with Cardiovascular Registries: Opportunities and Challenges プレナリーセッション#1 医療の質・アウトカム向上への循環器領域での取り組み・レジストリーの活用とその課題	<i>Chairs: Drs. Yuichiro Maekawa (Japan) and John Rumsfeld (USA) Speakers: Drs. Frederick Masoudi (USA) and Shun Kohsaka (Japan)</i>
9:10 a.m. - 9:55 a.m.		BREAKOUT SESSION #1	
	ACC Room A	CORONARY ARTERY DISEASE  STEMI Systems of Care 冠動脈疾患 STEMIに対する包括的な治療戦略を考える	<i>Chairs: Drs. Yuji Ikari (Japan) and Aaron Kugelmass (USA) Speakers: Drs. Yoshio Kobayashi (Japan), Aaron Kugelmass (USA), and C. Michael Valentine (USA)</i>
	ACC Room B	ARRHYTHMIAS AND CLINICAL EP Treatment and Ablation for Atrial Fibrillation and Ventricular Arrhythmias After CABANA and BERLIN-VT 不整脈と電気生理学 CABANAやBERLIN-VT試験後のアブレーション治療はどこへ向かうか?	<i>Chair: Drs. Frederick Masoudi (USA) and Wataru Shimizu (Japan) Speakers: Drs. Soot Keng Ma (Malaysia), Fred Kusumoto (USA), and Akihiko Nogami (Japan)</i>
9:55 a.m. - 10:05 a.m.		BREAK	
10:05 a.m. - 10:50 a.m.		BREAKOUT SESSION #2	
	ACC Room A	CORONARY ARTERY DISEASE  System Based Care for Cardiogenic Shock 冠動脈疾患 心原性ショックに対する系統的かつ現代的な治療	<i>Chairs: Drs. Shunichi Miyazaki (Japan) and Aaron Kugelmass (USA) Speakers: Drs. Hiroki Shiomi (Japan), Aaron Kugelmass (USA), and Isman Firdaus (Indonesia)</i>
	ACC Room B	Pfizer Japan Sponsored Seminar: The Disease of the 21st Century: Amyloidosis - Updates on Diagnosis and Treatment of Cardiac Amyloidosis - ファイザー スポンサーサードセミナー 21世紀の病気アミロイドーシス—心臓アミロイドーシスの診断と治療に関する最新情報—	<i>Chair: Dr. Yasushi Sakata (Japan) Speaker: Dr. Yukio Ando (Japan)</i>

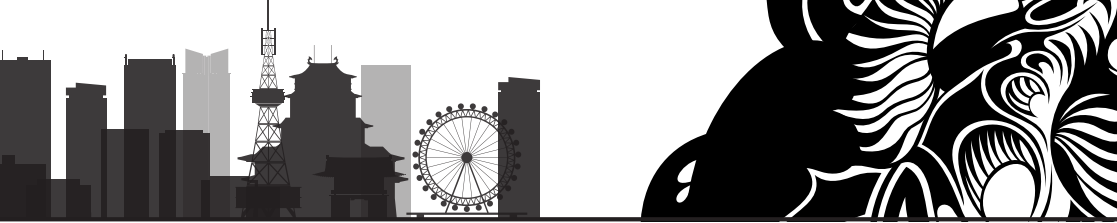


ACC Asia Conference 2019

TOGETHER WITH



10:55 a.m. - 11:40 a.m.		BREAKOUT SESSION #3	
	ACC Room A	CORONARY ARTERY DISEASE Diagnostics Approaches/Contemporary Testing for CAD 冠動脈疾患 冠動脈疾患をどう診断し、どう評価するか?2019年現在の世界的な潮流	Chairs: Drs. Yasuchika Takeishi (Japan) and Aaron Kugelmass (USA) Speakers: Drs. Antonio Colombo (Italy), Afzalur Rahman (Bangladesh), and Yuk-Kong Lau (Hong Kong)
	ACC Room B	ARRHYTHMIAS AND CLINICAL EP Updates in Electrophysiology and Imaging Techniques 不整脈と電気生理学 不整脈領域における画像診断の活用	Chairs: Drs. Tomoko Ishizu (Japan) and Fred Kusumoto (USA) Speakers: Drs. Tomoko Ishizu (Japan), Hean Yee Ong (Singapore), and Fred Kusumoto (USA)
11:50 a.m. - 12:50 p.m.	ACC Room A	Novartis Pharma Sponsored Lunch Seminar: Physiological Significance of Natriuretic Peptides in the Cardiovascular System ノバルティス ファーマ スポンサーランチセミナー 心血管系におけるナトリウム利尿ペプチドの生理的意義	Chair: Dr. Keiichi Fukuda (Japan) Speaker: Dr. Takeshi Tokudome (Japan)
	ACC Room B	Bayer Yakuhin, Ltd. Sponsored Lunch Seminar: (1) Current Approaches to Pulmonary Thromboembolism and (2) Lesion based BPA strategy in CTEPH バイエル薬品 スポンサーランチセミナー (1) 肺血栓塞栓症に対する最新のアプローチ (2) CTEPHにおける病変別のBPA治療戦略	Chair: Dr. Hitoshi Ogino (Japan) Speakers: Drs. Noriaki Takama (Japan) and Takashi Kawakami (Japan)
1:10 pm. - 1:30 p.m.	Century Hall Room 1	JCC/ACC Asia Conference Opening Ceremony 日本心臓病学会・ACC Asia Conference 同時開催 記念オープニングセレモニー	
2:00 p.m. - 2:45 p.m.	ACC Room A	PLENARY #2 Cardiovascular Disease Prevention in a New Era of Options プレナリーセッション#2 心臓病の予防医学:新しい診断・治療選択肢をどうつかいてますか	Chairs: Drs. Pamela Morris (USA) and Motoaki Sano (Japan) Case Presenter: Dr. Mitsuaki Sawano (Japan) Speakers: Drs. Pamela Morris (USA), Anwar Santoso (Indonesia), and Kenichi Hirata (Japan)
2:50 p.m. - 3:35 p.m.		BREAKOUT SESSION #4	
	ACC Room A	PREVENTION LDL-C and Beyond: Comprehensive CV Risk Reduction Strategies 予防医学 LDLとその値を越えたところでの考え方:心血管リスクを下げるための明快な考え方	Chairs: Drs. Tohru Minamino (Japan) and Pamela Morris (USA) Speakers: Drs. Pamela Morris (USA), Anwar Santoso (Indonesia), and Ken Kozuma (Japan)
	ACC Room B	ARRHYTHMIAS AND CLINICAL EP Updates From the New Bradycardia, Sudden Death, and Syncope Guidelines 不整脈と電気生理学 新たな診療ガイドラインからのアップデート:徐脈、突然死そして失神の領域から	Chairs: Drs. Fred Kusumoto (USA) and Wataru Shimizu (Japan) Speakers: Drs. Fred Kusumoto (USA), Frederick Masoudi (USA), and Wataru Shimizu (Japan)



3:35 p.m. - 3:45 p.m.		BREAK	
3:45 p.m. - 4:30 p.m.		BREAKOUT SESSION #5	
	ACC Room A	Nippon Boehringer Ingelheim / Eli Lilly Japan Sponsored Seminar: Management Strategy for Diabetic Patients With Myocardial Infarction 日本ベーリンガーインゲルハイム/日本イーライリリー スポンサーセミナー 心筋梗塞二次予防における糖尿病管理の考え方	<i>Chair: Dr. Naoyuki Hasebe (Japan)</i> <i>Speaker: Dr. Masaharu Ishihara (Japan)</i>
	ACC Room B	CORONARY ARTERY DISEASE Updates & Controversies in ACS 冠動脈疾患 ACS領域でのアップデートと残されたコントロールシー	<i>Chairs: Drs. Aaron Kugelmass (USA) and Masaaki Miyata (Japan)</i> <i>Speakers: Drs. Aaron Kugelmass (USA) and Junya Ako (Japan)</i>
4:35 p.m. - 5:20 p.m.	ACC Room A	PLENARY #3  Lessons from the Leaders: A President, a Researcher, and a Visionary Tell Their Stories プレナリーセッション#3 循環器領域のリーダーからの言葉: ACC 理事長、研究者、そして稀代の臨床家が自ら語る	<i>Chair: Dr. Aaron Kugelmass (USA)</i> <i>Panelists: Drs. C. Michael Valentine (USA), Frederick Masoudi (USA) and Antonio Colombo (Italy)</i>
5:30 p.m. - 6:30 p.m.	ACC Room A	Actelion Pharmaceuticals Japan Sponsored Evening Seminar: Recent News in Pulmonary Hypertension: Message From Nice 2018 and Japanese Registry アクテリオン ファーマシューティカルズ ジャパン スポンサーディニングセミナー ニースシンポジウム2018及びレジストリーをふまえた肺高血圧症の最新の知見	<i>Chair: Dr. Yoshihiro Fukumoto (Japan)</i> <i>Speaker: Dr. Yuichi Tamura (Japan)</i>
	ACC Room B	Teijin Home Healthcare Sponsored Evening Seminar: The Goal for Positive Airway Pressure Therapy in Heart Failure 帝人在宅医療 スポンサーディニングセミナー 心不全における陽圧呼吸療法の治療ゴール -心不全進展ステージ別に再考する-	<i>Chair: Dr. Keiichi Fukuda (Japan)</i> <i>Speaker: Dr. Takashi Kohno (Japan)</i>



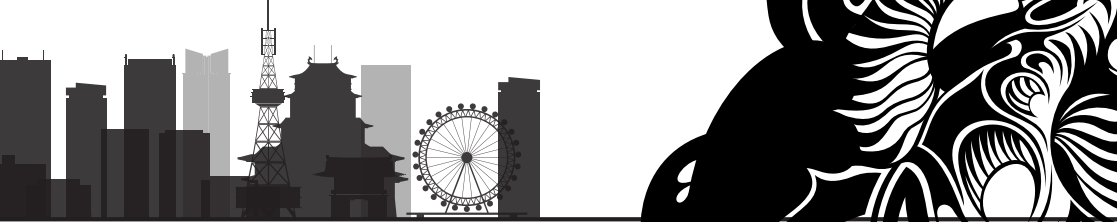
ACC Asia Conference 2019

TOGETHER WITH



Day2 / 2日目 SATURDAY, SEPTEMBER 14 / 9月14日(土)

Time / 時間	Room / 部屋	Session / セッション名	Faculty / 座長・演者
7:50 a.m. - 8:50 a.m.	ACC Room A	AstraZeneca / Ono Pharmaceutical Sponsored Breakfast Seminar: Current Status and Issues of Treatment and Research on Diabetes and Heart Failure - Expectation to SGLT2 Inhibitors for Diabetes -	Chair: Dr. Keiichi Fukuda (Japan) Speaker: Dr. Issei Komuro (Japan)
		アストラゼネカ／小野薬品工業 スポンサードブレックファーストセミナー 糖尿病と心不全診療・研究の現状と課題 ～糖尿病治療におけるSGLT2阻害薬への期待～	
	ACC Room B	Bristol-Myers Squibb / Pfizer Japan Sponsored Breakfast Seminar: Antithrombotic Therapy in Patients With Atrial Fibrillation Undergoing Percutaneous Coronary Intervention	Chair: Dr. Yuichiro Maekawa (Japan) Speaker: Dr. Yoshio Kobayashi (Japan)
ブリストル・マイヤーズ スクイブ／ファイザー スポンサードブレックファーストセミナー			
9:00 a.m. - 9:15 a.m.	ACC Room A	Welcome and Introduction Day 2 ご挨拶	Drs. Keiichi Fukuda (Chair, Japan) and Aaron Kugelmass (Chair, USA)
9:15 a.m. - 10:00 a.m.	ACC Room A	PLENARY #4 When Coronary Revascularization is Needed: PCI vs. CABG プレナリーセッション#4 いつ再灌流療法を行うのか:PCI 対 バイパス手術	
10:05 a.m. - 10:50 a.m.		BREAKOUT SESSION #6	
	ACC Room A	HEART FAILURE Acute Heart Failure - Contemporary Prevention and Management	Chairs: Drs. Paul Mather (USA) and Masafumi Yano (Japan) Speakers: Drs. Paul Mather (USA), Yasushi Sakata (Japan), and Takashi Kohno (Japan)
		心不全 急性心不全の予防とその管理:現在の考え方	
	ACC Room B	SOLUTIONS FOR EVERYDAY PROBLEMS CORONARY ARTERY DISEASE Coronary Complications During PCI	Presenters: Drs. Antonio Colombo (USA), Yuk-Kong Lau (Hong Kong), and Hideki Ishii (Japan)
日常問題に対する解決策 冠動脈疾患 症例提示！PCIで合併症がおこったとき			
10:50 a.m. - 11:05 a.m.		BREAK	



11:05 a.m. - 11:50 a.m.		BREAKOUT SESSION #7	
	ACC Room A	HEART FAILURE Optimizing Chronic Heart Failure Therapy - Answers to Pivotal Issues 心不全 慢性心不全管理:重要な課題とその解答	 <i>Chairs: Drs. Tsutomu Yoshikawa (Japan) and Paul Mather (USA)</i> <i>Speakers: Drs. Paul Mather (USA), Yuya Matsue (Japan), and Takahiro Okumura (Japan)</i>
	ACC Room B	VALVULAR Updates in Valvular Heart Disease 心臓弁膜症 弁膜症領域での最近の進歩	<i>Chairs: Drs. Morimasa Takayama (Japan) and Blasé Carabello (USA)</i> <i>Speakers: Drs. Blasé Carabello (USA), Edgar Tay (Singapore), and Ge Junbo (China)</i>
12:00 p.m. - 1:00 p.m.	ACC Room A	Takeda Pharmaceutical Sponsored Lunch Seminar: RE:THINK Clinical INERTIA - For the Better Clinical Outcome - 武田薬品工業 スポンサーランチセミナー クリニカルイネーシャを再考する -より良い治療成績を目指して-	<i>Chair: Dr. Hirofumi Tomiyama (Japan)</i> <i>Speaker: Dr. Satoshi Morimoto (Japan)</i>
	ACC Room B	Sumitomo Dainippon Pharma Sponsored Lunch Seminar: Fabry Disease ~ For Early Diagnosis and Early Treatment ~ (1) Current Status and Future Prospect of Fabry Disease (2) Diagnosis and Treatment for Cardiac Involvement of Fabry Disease in the era of Multimodality 大日本住友製薬 スポンサーランチセミナー ファブリー病 ~早期診断・早期治療のために~ (1) ファブリー病診療の現状と今後の課題 (2) マルチモダリティ時代におけるファブリー病心病変の診断と治療 Fabry disease ~For early diagnosis and early treatment~	<i>Chair: Dr. Yuichiro Maekawa (Japan)</i> <i>Speakers: Drs. Torayuki Okuyama (Japan) and Hiroyuki Yamakawa (Japan)</i>
1:10 p.m. - 1:55 p.m.	ACC Room A	PLENARY #5 Top Trials of 2019 to Impact Your Practice プレナリーセッション#5 実際の診療に影響を与えた今年の大規模臨床試験	<i>Chair: Dr. Issei Komuro (Japan) and Aaron Kugelmass (USA)</i> <i>Panelists: Drs. C. Michael Valentine (USA), Blasé Carabello (USA), Ge Junbo (China), and Pamela Morris (USA)</i>
2:00 p.m. - 2:45 p.m.		BREAKOUT SESSION #8	
	ACC Room A	VALVULAR Aortic Stenosis Update: New Evidence of TAVR and The Remaining Challenges 心臓弁膜症 大動脈弁狭窄症のアップデート:新しいエビデンスと残された課題	 <i>Chairs: Drs. Kam-tim Chan (Hong Kong) and Kazuhiro Yamamoto (Japan)</i> <i>Speakers: Drs. Kentaro Hayashida (Japan), Blasé Carabello (USA), and Edgar Tay (Singapore)</i>
	ACC Room B	SOLUTIONS FOR EVERY DAY PROBLEMS Rapid Fire ECG Challenge: Putting Your Interpretation Skills to the Test 日常問題に対する解決策 症例提示！心電図 Challenge (ご自身の診断能力を試してみませんか?)	<i>Presenters: Dr. Fred Kusumoto (USA) and Dr. Yoshihisa Naruse (Japan)</i>



ACC Asia Conference 2019

TOGETHER WITH



JCC2019



2:45 p.m. - 3:00 p.m.		BREAK	
3:00 p.m. - 3:45 p.m.		BREAKOUT SESSION #9	
	ACC Room A	HEART FAILURE  Advanced Heart Failure Management - What's New? Joint Session of the Japanese College of Cardiology (JCC) and the American College of Cardiology (ACC) 心不全 重症心不全:何がこの領域で新しいのか?	<i>Chairs: Drs. Keiichi Fukuda (Japan) and Paul Mather (USA)</i> <i>Speakers: Drs. Keiichi Fukuda (Japan), Paul Mather (USA), and Minoru Ono (Japan)</i>
	ACC Room B	VALVULAR Principles in Imaging for Valvular Heart Disease 心臓弁膜症 弁膜症疾患に対する画像の使い方	<i>Chairs: Drs. Blasé Carabello (USA) and Yasuki Kihara (Japan)</i> <i>Speakers: Drs. Kian Keong Poh (Singapore), Tohru Masuyama (Japan), and Blasé Carabello (USA)</i>
3:50 p.m. - 4:50 p.m.	ACC Room A	PLENARY #6  Artificial Intelligence and the Future of Cardiology プレナリーセッション#6 人工知能と循環器内科の明日	<i>Chairs: Drs. Frederick Masoudi (USA) and Shun Kohsaka (Japan)</i> <i>Speakers: Drs. John Rumsfeld (USA) and Fumiaki Ikeno (USA)</i> <i>Panelists: Drs. John Rumsfeld (USA), Fumiaki Ikeno (USA), and Kian Keong Poh (Singapore)</i>